

وصل استفسار الموافقة الأولية
Initial Approval Enquiry Receipt

Initial Approval Details / تفاصيل الموافقة المبدئية

Transaction No.	29053453	رقم المعاملة
License Type	Professional	نوع الرخصة مهنية
Legal Type	Sole Establishment	الشكل القانوني مؤسسة فردية
Enquiry Date	01/05/2024	تاريخ الاستفسار
Remarks		ملاحظات

License Member / اطراف الرخصة

Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الاسم	Sr. No./ رقم الشخص
وكيل خدمات Agent	الامارات United Arab Emirates	محمد سلطان سالم احمد منعوت MOHAMED SULTAN SALIM AHMED MANUT	954803
مالك مؤسسة Est. Owner	سوريا Syria	احمد عبدالكريم السلطان AHMAD ABDULKARIM ALSULTAN	1517729

License Activities / أنشطة الرخصة

Name of Activity / رقم	Activity Code No./ رقم
وكيل سفر وسياحه Travel Agency	7911004

Required Documents / المستندات المطلوبة

MAITHA MOHAMAD AHMAD ABDALLAH

ميثاء محمد أحمد عبدالله

Printed on: 01/05/2024 17:54 تم الطباعة في

شهادة حجز اسم تجاري مبدئي
Initial Trade Name Reservation Certificate

			الاسم التجاري / Trade Name Details		
			رقم الاسم التجاري	3363817	Trade Name No.
Trade Name	أحمد السلطان وكيل سفر وسياحه <td colspan="2">الاسم التجاري العربي</td>			الاسم التجاري العربي	
	AHMAD ALSULTAN TRAVEL AGENCY				
Phone Nr.	971-56-3103688	رقم الهاتف	Owner Name	AHMAD ABDULKARIM ALSUL	اسم المالك
Expiry Date	02/10/2024	تاريخ الانتهاء	Issue Date	01/04/2024	تاريخ الإصدار
Receipt No		رقم الإيصال	Receipt Date		تاريخ الإيصال
Cancellation Date		تاريخ الإلغاء	Amount Paid	0	المبلغ المدفوع
Issuing Authority	Department of Economy & Tourism			دائرة الاقتصاد والسياحة	
Remarks					

Trade Name Characteristics

Normal Trade Name

نوع الاسم التجاري

إسم تجاري عادي

Description of tradename's business activities

Tourism Activities

وصف النشاط التجاري لهذا الاسم التجاري

الأنشطة السياحية

Signature	التوقيع		الموظف المستلم		Print Date	1/5/2024 17:56	تاريخ الطباعة
Handling Officer	MAITHA MOHAMAD AHMAD ABDALLAH						

Note : Department has the right to request a change of the trade name under certain circumstances (e.g. if the trade name is similar to other trade name). The trade name will become void after the expiry date.

ملاحظة: للدائرة الحق في طلب تغيير الاسم التجاري في حالة وجود اسم مشابه. سوف يلغى الاسم تلقائياً عند انتهاء تاريخ الحفظ.

Terms & conditions

الشروط والأحكام

The name should not have obscene or indecent words, and should not be offending to the general public. Even it was a personal name.	ان يحتوي الاسم التجاري على كلمات لافقة لا تخدش الحياء و لا تتنافى مع الذوق العام، و ان كان ذلك اسم الشخص
The name should not indicate Allaah's name nor "God" or His divine attributes; for example (al qader, al aleem , al razzaq, etc ...).	أن لا يدل الاسم على لفظ الجلالة "الله" أو على صفاته مثال ذلك (القادر ،العليم - الرزاق... إلخ).
If the name is of a person, that person must be a partner/owner in the license, for example: a license issued for Mohammed Al ghamdi, may not bear the name of Mohammed Al Zaheri.... etc.)	ان لا يكون الاسم التجاري اسم شخص ليس له علاقة بالترخيص، و في حال كان الاسم التجاري " احمد الغامدي لتجارة الملابس " فانه يتوجب ان يكون احمد الغامدي مالك/شريك في الرخصة.
Family names should not be used as a trade name unless it includes the first name. Example, Ahmed al Ghamdi cannot have "Al Ghamdi Contracting" unless he changes it to "Ahmed al Ghamdi Contracting"	لا يمكن الحصول على اسم العائلة مجردا كاسم تجاري، بل يجب ذكر اسم الشخص بالإضافة الى اسم العائلة ، على سبيل المثال، لا يمكن للمدعو احمد الغامدي الحصول على اسم تجاري "الغامدي للعقارات" و لكن يمكنه الحصول على "احمد الغامدي للعقارات"
Names should be written as is and not translated. For example: if the Arabic name is (الصقر للمقاولات) it must be written as (al Saqer contracting).	لا يمكن ترجمة الاسماء التجارية و يتم كتابة الاسم نفسه باللغتين، فالاسم التجاري "الصقر للعقارات" يكتب بالانجليزية " Al Saqer Properties "
The name should not be of a country nor government name.	أن لا يحمل اسما من أسماء الدول أو الحكومات.
The business activity should be reflected in the business name; example you cannot have (A B C) as a trade name for contracting license it should be (A B C Contracting).	ان يكون الاسم التجاري مرتبطا بالنشاط ، فلا يمكن الحصول على الاسم التجاري "س ص ع" فقط لرخصة المقاولا بل يجب ذكر النشاط ليصبح الاسم "س ص ع للمقاولات"
The name should not be nor indicate any of the restricted names such as global political organizations, religious sectarian (i.e. FBI, Mafia..etc.)	أن يكون الاسم من الأسماء التجارية غير المحظورة، فلا يجب أن يدل الاسم على منظمات سياسية عالمية أو انتماءات طائفية دينية مثال الأسماء التالية (أف بي أي - المافيا - إلخ).
The name should not include any of the punctuation marks or the like, such as (, . /) .	أن لا يتضمن الاسم أي من الرموز كالتقاط أو الفواصل وما شابهها مثل (. / ،) .
DET reserves the right to charge retroactively for incorrect names chosen in prior years.	للدائرة الحق في احتساب فرق الرسوم للسنوات السابقة في حالة اختيار الاسم بطريقة غير صحيحة.
DET has the right to cancel or change a business name if an existing trade name has been found similar to another name,	في حالة تشابه اسم تجاري مع اسم موجود ومستخدم من حق الدائرة إلغاء أو تغيير الاسم .
The name should not be the same name in one of the brands active in the Emirate of Dubai or government projects or brand names. Example (Emaar - Kentucky etc.).	ان لا يماثل الاسم بأحدى الأسماء التجارية المغفلة في إمارة دبي أو المشاريع الحكومية أو الأسماء العالمية. مثال (إعمار- كنتاكي إلخ).
The trade name can not start with "international" "middle east" "global" etc... nor can it be translated	لا يمكن حجز اسم تجاري يبدأ بكلمة "العالمية" , "الشرق الاوسط" , "الدولية" او تعريب تلك الكلمات وما شابه ذلك .
The trade name shall not be already reserved for the same activity or any similar activity.	أن يكون الاسم التجاري غير مسجل مسبقا لنفس النشاط المطلوب أو لنوع مشابه من الأنشطة.
The trade name shall not include any form of religious wording such as the word of "Allah", "Lord" "God" or any of the God's Names like "Rahman" "Rahim"..Etc.	أن لا يتضمن الاسم التجاري لفظ الجلالة "الله" ولا " الرب" ولا إسما من أسماء الله الحسنى (القادر ،العليم ، الرزاق ... إلخ).
The trade name shall not contain any profanity or discrimination.	أن لا يحتوي الاسم التجاري على كلمات تخدش الحياء و لا تتنافى مع الذوق العام، وان كان ذلك اسم الشخص.
The trade name shall not include the name of any person, but it shall only include partner/ownership name in the license.	أن لا يكون الاسم التجاري يتضمن اسم شخص ماء، فيجب أن يكون هذا الشخص شريكا / مالكافي الرخصة.
Only the name of person with family name permitted as trade name; example; (Ahmed Al-Ghamdi Properties; not Al-Ghamdi Properties).	لا يمكن الحصول على اسم العائلة مجردا كاسم تجاري، بل يجب إضافة اسم الشخص قبل اسم العائلة، مثال: لا يمكن حجز اسم تجاري "الغامدي للعقارات" ويمكن حجز اسم تجاري "أحمد الغامدي للعقارات"
It is not permitted to translate the trade names; the name shall be written in two languages. Example: " Saqer Properties" shall be written in English as "Al Saqer Properties".	لا يمكن ترجمة الأسماء التجارية، ويتم كتابة الاسم نفسه باللغتين، مثال: " الصقر للعقارات" يتم كتابته بالانجليزية " Al Saqer Properties "
The trade name shall not carry the name of any countries and governments and shall not indicate the global political organizations; sectarian or religious affiliation. Example: (FBI - Mafia, etc. ..)	أن لا يحمل الاسم التجاري اسما من أسماء الدول والحكومات ولا يدل على منظمات سياسية عالمية أو انتماءات مذهبية أو طائفية دينية مثال: (أف بي أي – المافيا .. إلخ)
The trade name shall not be identical or similar to local or global brand, or trademark registered in the Ministry of Economy. Example: (Imaar, KFC... etc).	أن لا يكون الاسم التجاري مطابقا أو مشابها لعلامة تجارية محلية أو عالمية مسجلة في وزارة الاقتصاد مثال: (إعمار، كنتاكي ... إلخ).
The trade name shall be compatible and associated only with the activity and legal form of the company; example: You cannot reserve the trade name of "XYZ" only for contracting license, but the activity must be mentioned in the trade name such as: "XYZ Contracting"	أن يتوافق الاسم التجاري مع النشاط والشكل القانوني ومرتبطا به مثال: لا يمكن حجز اسم تجاري "س ص ع" فقط لرخصة المقاولات بل يجب ذكر النشاط لتصبح "س ص ع للمقاولات".
The trade name shall not include any icons such as points or spacers..etc. such as (. , /) .	أن لا يتضمن الاسم أي من الرموز كالتقاط أو الفواصل وما شابه (. / ،) .
It is not possible to reserve a trade name beginning with the word "Universal", "Middle East", "International" or translate the same to Arabic.	لا يمكن حجز اسم تجاري يبدأ بكلمة "العالمية" ، "الشرق الأوسط" ، "الدولية" أو تعريب تلك الكلمات وما شابه ذلك.
You must pay additional fees (AED 1,000 to AED 2,000) if the trade name contains special features.	يستوجب دفع رسوم إضافية من 1,000 إلى 2,000 درهم إماراتي إذا كان الاسم التجاري يحتوي على ميزات خاصة.
The reservation of trade name is valid for six months; otherwise the customer shall reserve the trade name again and pay all applicable fees.	يكون الاسم التجاري صالحا لمدة ستة أشهر وفي حال انتهاء صلاحية شهادة الاسم التجاري على العميل القيام بحجز الاسم التجاري مجددا وسداد كافة الرسوم
It is not possible to register the trademarks with the DET; but you hshall register the trademarks with the Trademarks Department of the Ministry of Economy.	لا يتم حجز العلامات التجارية في دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي ويمكن تسجيلها في قسم العلامات التجارية بوزار الاقتصاد.

The Company may use the trade name of another company which provided the franchise to the Company; provided that the franchise contract shall be submitted to the DET.

يجق للشركة استخدام اسم تجاري لشركة أخرى منحتها حق الامتياز " فرنشايز " عند تقديم عقد حق الامتياز لدائرة الاقتصاد والسياحة في دبي.

Signature	التوقيع				
Handling Officer	MAITHA MOHAMAD AHMAD ABDALLAH	الموظف المستلم	Print Date	1/5/2024 17:56	تاريخ الطباعة

Note : Department has the right to request a change of the trade name under certain circumstances (e.g. if the trade name is similar to other trade name). The trade name will become void after the expiry date.

ملاحظة: للدائرة الحق في طلب تغيير الاسم التجاري في حالة وجود اسم مشابه. سوف يلغى الاسم تلقائيا عند انتهاء تاريخ الحفظ.

If the customer failed to issue the commercial license; the trade name will be automatically cancelled at the end of the reservation period.	سيتم إلغاء الاسم التجاري تلقائياً عند انتهاء فترة الحجز إذا لم يقدم صاحب الاسم بإصدار الرخصة التجارية.
DET has the right to charge the difference of fees for previous years in respect of the penalties imposed on trade name in these previous years.	للدائرة الحق في احتساب فرق الرسوم للسنوات السابقة على مخالفات الأسماء في السنوات السابقة.
DET has the right to cancel or change the trade name if the name is similar to an existing trade name, or if the trade name does not take into account the applicable terms and conditions.	يحق لدائرة الاقتصاد والسياحة في دبي إلغاء أو تغيير الاسم التجاري إذا كان مشابهاً لاسم تجاري قائم أو إذا كان يراعي الشروط والأحكام الموضوعة.
Reservation fees shall be paid within 72 hours from the issuance of payment permit.	ينبغي سداد رسوم حجز الاسم التجاري خلال 72 ساعة من صدور إذن الدفع.

Signature		التوقيع			
Handling Officer	MAITHA MOHAMAD AHMAD ABDALLAH	الموظف المستلم	Print Date	1/5/2024 17:56	تاريخ الطباعة

Note : Department has the right to request a change of the trade name under certain circumstances (e.g. if the trade name is similar to other trade name). The trade name will become void after the expiry date.

ملاحظة: للدائرة الحق في طلب تغيير الاسم التجاري في حالة وجود اسم مشابه. سوف يلغى الاسم تلقائياً عند انتهاء تاريخ الحفظ.



شهادة الموافقة المبدئية
Initial Approval Certificate

Initial Approval Details / تفاصيل الموافقة المبدئية

Initial Approval No	1348701	رقم الموافقة المبدئية
License Type	Professional	نوع الرخصة
Legal Type	Sole Establishment	الشكل القانوني
Date of Expiry	15/11/2024	تاريخ الموافقة
Amount Paid	AED 120.00 درهم	رقم الرخصة الأم
Date of Approval	15/05/2024	ملاحظات/Remarks
Main License No.		

اطراف الرخصة / License Members

Signature/التوقيع	Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الإسم	Sr. No./ مسلسل
	وكيل خدمات Agent	الامارات United Arab Emirates	محمد سلطان سالم احمد منعوت MOHAMED SULTAN SALIM AHMED MANUT	954803
	مالك مؤسسة Est. Owner	سوريا Svria	احمد عبدالكريم السلطان AHMAD ABDULKARIM ALSULTAN	1517729

أنشطة الرخصة / License Activities

External Approval / الموافقات الخارجية	Name of Activity / اسم النشاط	Activity Code No./ رمز النشاط
	وكيل سفر وسياحه Travel Agency	7911004

Approved By	مشاء محمد أحمد عبدالله MAITHA MOHAMAD	اعتمد بواسطة	المخول بالتوقيع
Print By	مشاء محمد أحمد عبدالله MAITHA MOHAMAD	طبع بواسطة	تاريخ الطباعة
Print Date	15/5/2024	17:33	

صلاحية الموافقة المبدئية ستة أشهر من تاريخ الاعتماد
Initial approval certificate is valid for six months from the date of approval.

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة

this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism .Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

الرصيد Receipt

15/05/2024

تاريخ الإيصال :
: Receipt Date

15752256

رقم الإيصال :
: Receipt No

تسجيل منشأة جديدة
Initial Approval

الإجراءات :
: Procedure

1348701

رقم الموافقة المبدئية :
: Initial Approval Nr.

22547103

رقم إذن الدفع :
: P.V.Nr.

(Visa 0389)

البطاقة الائتمانية
Credit card

كيفية الدفع :
: Payment Mode

مئة و عشرون درهما

One Hundred and Twenty Dirhams

القيمة بالحروف :
: Amount in Words

120.00 : Amount per Payment Voucher /
المبلغ على حسب اذن الدفع

0.00 : Credit Card Service Charge /
رسوم خدمة استخدام البطاقة الائتمانية

: Total Amount / المجموع المبلغ

591858 : Docket Nr. / رقم الحافظة

AAFAQ : اسم المحصل / Cashier

طلب اصدار تصريح مزاولة نشاط يتعلق بقطاع الطيران
Application for issuing a permit to conduct any aviation-related activity

Reference No : IP/2024/00996
Date : 01/05/2024
EXPIRES : 01/05/2025

Applicant Profile
Name : Ahmad Alsultan
Email : ahmadalsultan.travel@outlook.com

Service Fee:
AED 6520

To whom it may concern (Concerned Entity)

With reference to the above subject, Dubai Civil Aviation Authority has no objection to (Issue) in order to proceed with its activities.

Company Details

Company Name	ahmad alsultan Travel Agency	Zone (To)	DED
Email	ahmadalsultan.travel@outlook.com	License Number	1318220
Contact Num	+971506596665	Address	Dubai

Type Of Activity	Travel Agency-(630402/7911004)
Activity Description	Includes any person who sells air tickets outbound trip and provides related services including accommodation visas tours organizing and transportation in addition to selling tourist programs organized by outbound tour operators.

Terms and Conditions

- 1- Where applicable, DCAA reserves the right to conduct planned, or unplanned inspection to ensure compliance with all terms and conditions of DCAA.
- 2- The applicant acknowledges his commitment to the laws and regulations of the Dubai Civil Aviation Authority, and all relevant laws and legislations applicable in the United Arab Emirates and any amendments that may occur to them.
- 3- This certificate has been issued based on the applicant's request as per the documents and information submitted by the applicant without the Dubai Civil Aviation Authority taking any responsibility towards the applicant or others for the consequences, losses or damages that may result later. Inaccuracy or amendments of details will stand this Certificate null and void and will be subject to legal accountability.



Approved electronic document issues without signature by Dubai Civil Aviation Authority

Click here or Scan QR Code for Terms and Conditions





داعم رسمي | OFFICIAL SUPPORTER

Toll Free: 80083222 **الرقم المجاني:** 80083222
ص.ب: 49888 **دبي، الامارات العربية المتحدة** **دبي مطاراً للعالم**
P.O. Box: 49888 **Dubai, United Arab Emirates** **The World Airport, Dubai**
dcaa.gov.ae

✉ info@dcaa.gov.ae | @dcaadubai [Twitter](#) [Facebook](#) [YouTube](#) [LinkedIn](#) [Snapchat](#) [Instagram](#)